

РАНІЦА

ШТОДЗЕННАЯ ГРАМАДЗКАЯ, ПАЛІТЫЧНАЯ і ЛІТЭРАТУРНАЯ ГАЗЕТА

АДРЭС РЭДАКЦЫИ і КАНТОРЫ:

Вільня, Вострабрамская № 4, „Hotel Szlachecki“
пак. № 2.
Рэдакцыйна адчынена што днё, апрача съят, ад 11
да 1 і ад 5 да 7 гадз.

Цана нумару 20 марак,

Падпіска на 1 мес. 400 марак.
З перасылкай 1 , 500 "
За граніцай ў два разы даражей.

ЦАНА АБВЕСТАК:

За адзін радок звычайнага друку на 1 стр.—60 м.
ў тэксьце 75 м.
за тэкстам 40 м.
Для шукаючых працы на 10 прац. таней.

ПАТРАБУЮЩА

хлопцы для прадажы газэты на ДОБРЫХ ВАРУНКАХ. Спытацца ў канторы газэты „Раніца“.

Шукаю мейсца ДАЗОРЦЫ ЛЕСУ.

Ведаю лясную гаспадарку. Магу быць дазорцай і кіраўніком
—) МАНТКУ. (—

Адрэс у Рэдакцы.

Даю лекцыі па расейскай літэратуры і лацінскай мове.

напытанаца ў Рэдакцы.

Вільня, 24 Студня 1922 г.

Няма нічога дзіўнага ў тым, што амаль ня ўся Эўрапейская прэса найблізічнага звертае на пытаньне аб Англо-Францускім хаўрусе і аб предстаўчай Генуэскай канфэрэнцы.

Быў мамант, калі насылья адстаўкі Брыана, здавалася, што Англо-Францускі хаўрус вісіць на паветры. Але ціпер, калі сам Пуанкарэ—лік апавядальніці тэлеграмы—адзе ў Лёнданы, каб дагаварыцца аб варунках хаўруса, Эўропы можа быць пэўнай, што такі хаўрус у недзелі будучыне ўсе-ж будзе, на глядзячы навет на тое, што англійская рабочая пація адкрыта выступіла праці гэтага хаўруса.

Адзін з выбітнейшых членуў англійскай рабочай партыі Роберт Крайнсі ў сваёй прамове ў Манчэстэр у на конты Англо-Францускага хаўруса сказаў гэтакія слова: „Англія ня можа назволіць себе раскошы заключэння новых ваенных ці іншых згаджэнняў,магучых цяжка адаўцаца на эканамічных варунках Англійскай дзяржавы. Мы маём найлепшыя пачуцьці да Францыі, але ня можам писці на себе ценжар абыміковай палітыкі Францускага Ураду, не нашоўшага агульной мовы з Германіі і Рассеем.. Будучая палітика Велікабрытаніі павінна дамагацца заключэння згаджэнняў з усімі Эўрапейскімі дзяржавамі, альбо адхіліцца ад уселяніх згаджэнняў.. Мы павінны ўсімі сродкамі вяліці барацьбу праці гібеліных пляніў стварэння новых кааліцый дзесяці барбы з групіроўкамі іншых дзяржав..“

З гэтага відань куды, ў які бок направлены ўсілья англійской рабочай партыі, з якой Лейд-Джордж Rolens по-lens павінен лічыцца.

Як на гэта будзе рэагіраваць Францыя—іншая реч.

Пуанкарэ—гаворучы аб свайгі палітычнай праграме, між іншым, выказаў: „ў цяперашні палітычны, момант ён з'яўліша расчучы старонікам меснага хаўруса з Англіяй. Глаўная мэта яго палітыкі—ліквідація небясьпекі, якія могла вызваць у Англіі адстаўка францускага габінёту.

Плян заключэння хаўруса ў Англіі застаецца той самы. Розніца яго палітыкі з палітыкай Брыана будзе вялікай ў мэтах сколькі ў методах. Усе непараўнаны будуть абгавораны і ліквідаваны, тады і хаўрус будзе мачнейшы“...

„Што трэба Францыі?“ Пытае Пуанкарэ, і дае аліказ: „Адбудаваць зынічнае і заблічыць сваю нацыянальную беззапаснасць, і ўгэтаі справе Францыя спадзяеца на падтрыманьне Англіі. А ў замен гэтага Францыя гатова працацца са сваімі прыяцельмі і хаўруснікамі над умацаваньнем міра пры варунках, што яны будуть паважаць права Францыі, умоцненія мірнымі ўстановамі...“

Вось якія праграмы трymаецца той вялікі чалавек, які ўзяўся кіраваць палітыкай Францыі. І ўсе прыяцель і хаўруснікі Францыі могуць быць пэўнімы, што Пуанкарэ не на адзін ірок не сайдзе з таго палітычнага шляху на якому ён ідзе.

Гэты шлях не па густу Лейд-Джорджу. Гэты шлях не падабаецца англійскім рабочым і заўсім непрыемны для немцаў і бальшавікоў.

Бальшавікі лічылі, што Генуэская эканамічна-финансавая канфэрэнцыя будзе для іх вельмі карыснай, што пры падтрыманьні Вялікабрытаніі, савецкая ўласціць будзе прызнана на канфэрэнцыі і гэтае прызнаньне памята ім пашырыца на Захад.

Паяўленыне па палітычнай арэне чеснага і ёўбідага як сталь Пуанкарэ, разబіла маскоўска-балшавіцкія пляны. Не апраўдаліся і германскія надзеі...

Францыя ў асобе свайго Вялікага Палітыка сумесеў звязыці добры і выгадныя для сябе і для сваіх прыяцеляў і хаўруснікаў выход з саўдаўшайся палітычнай кан'юнктуры.

Палітыка Францыі будзе палітыкай цьвёрдай і моцнай, палітыкай ўраду, апраючага на пажаданыі ўсей нацыі, добра ведаючай свае права і готовай з усей рашучасцю і сілай падтрымаць гэтае права.

Гегемонія Англіі, з адстаўкай Брыана і пачуленнем у власці Пуанкарэ, застаецца пустым гукам.

Лейд-Джордж гэта ўжо пачуў. Адсюль чуткі пакуль што няверныя, абыяго адстаўцы.

ТЭЛЕГРАМЫ.

МАСКВА 22. I. (A. B.) Для 18 гэтага месяца ў Маскве стварылася фінансава-тэлеграфічнае таварыства, якое мае ў мэце к злучэнню тэлеграфу паміж Расеяй і Эўропай праз Фінляндыю.

МАСКВА 22. I. (A. B.) Для 20 гэтага месяца выехала з Масквы да Варшавы разам Стэфанскі і Карабан.

МАСКВА 22. I. (A. B.) Савецкі ўрад сабраў спэцыяльную вайсковую камісію, маючу ў мэце ўстановы новае формы абмундуваньня чырвонай арміі. Застаўніца старыя назвы дзеля ступеняў афіцэрскіх чыноў. Замест эналетаў будзе ўстанаўлена насыць на плеcho плеценкі з золата дзеля афіцераў, а дзеля жаўнероў серэбранныя плеценкі. Афіцэрам буць апрадзеляны ардынанцы.

ЛЬВОВ 22. I. (A. B.) На камуністычным з'ездзе ў Екатэрныславу разглядалася падзельне вядомага Махно, які хоча звярнуўшася да Расеі, і аблічае трываліца лаяльнасці да Савецкага ўраду. Але гэтая прызыва Махно на з'ездзе быў адкінута.

ЛЕНДЫН 22. I. (A. B.) Ходзяць паголоскі, што дымізыя Лейд-Джорджа не мае падставы. Лейд-Джордж на выпадак дымізы пагражае распусціць парламент.

ГЕЛЬСІНФОРС 23. I. (A. B.) З Пе́рбургу паведамляюць, што аглошана рэгістрація ўсіх афіцараў да 65 гадоў. Гэта распараўжэнне зроблены на прычыне паўстання ў Карэліі, а так сама ў мэце зрабіць ліквідацію бандыцкага руху на Украіне.

МИНСК 23. I. (A. B.) У апошніх дніх хлеб падаражаў ў Меншчыне на 100 проц., тлуштасць яшчэ больш.

ХАРКАУ 23. I. (A. B.) „Ізвѣстія“ паведамляюць, што прафэсар Мануэльскі найшоў становішча ў Савецкай Украіне ў харчавых адносінах вельмі крытычным. Ужо напрыклад у губ. Адэскай здараліся выбадкі галоднай съмерці. Жывёла падае масамі. Станаўліча з харчамі ў Данецкім цэнтру яшчэ горшае.

КРАКАУ 23. I. (A. B.) Д-р Якуб Тогк прэзэці жыдоўская народавае ради ў Палестыне асьвяціці прадстаўнікам прэзыдента аб каласальных закупах у Іерусаліму. Належную суму ў ліку 3 мільярдаў марак пакрыў жыдоўскі нарадовы фонд.

БЭРЛІН 23. I. (A. B.) У Дрезену ўчора пачалася жалезна-дарожная забастоўка. Жалезнадарожныя служачыя на Ліпску і Хэмніцу і іншых вузлоў абедзілі памачы дрэздэнскім служачым.

МІЛАН 23. I. (A. B.) „Corriere della Sera“ запэўніле, што прэзыдэнт Гардынг, маючи пад увагай міжнародавое пытаньне пастанавіў ўзяць на сябе прысутніць на Генуэскай канфэрэнцыі пры трох асноўных варунках: 1. Прысутніцтва Расеі на канфэрэнцыі не будзе мець вынікам прызнаньня дзяржавамі ўлады Саветаў. 2. Суккупны ўкраіленні будуть агранічаны згодна з ажданью Амэрыкі.

3. Пытаньне аб даўгох Эўрапейскіх дзяржаў, ў Амэрыцы зусім не будзе з'яўляцца пасяджэнніу канфэрэнцыі.

ПАРЫЖ 23. I. (A. B.) У звязку з ад'ездам Пуанкарэ да Лёндану, фран-

цуская прэса адзначае надзею, што англа-францускі трактат распечаты Брытанам прыведзе без сумлення да добра гэзультату.

ПАРЫЖ 23. I. (A. B.) Заўтра выезджае па Лёнданы Пуанкарэ ў мэце паразуменія з Лейд-Джорджеем на конты стварэння англо-францускага хаўруса, і на конты прызнаньня Савецкага Ураду эўропейскімі гаспадарствамі.

БЭРЛІН 23. I. (A. B.) Нямепкі ўрад апрацаўваў меморыял у якім адзначыў агульнае фінансавае становішча Нямеччыны, атак сама аб змене систэмы падаткаў і зваротку нямецкіх банкнотаў. Меморыял меў ў мэце зрабіць адсрочку тэрмічай нямецкіх выплаты.

МАСКВА 23. I. (A. B.) „Ізвѣстія“ надрукованы гэтакія пыні на харчы; істотныя у астатні час у Маскве: фунт чорнага хлеба 4400 рублей, фунт сялянскага хлеба 15.500 р., фунт сяляндцоў 10.000 кавалак мыла 25.000 р., 25 папіросаў 10.000 р., п'яць кашуля ад 25.000 драўлян 300.000 р., бракоўныя боты 300.000 р.,

МАСКВА 23. I. (A. B.) На дзень 1^{го} лютага г. г. у Маскве будзе зкліканы ўсерасейскі з'езд земляробаў.

◆◆◆

Съмерць Святога Айца.

Бюро Вольфа паведамляе, што 21 студня на раніні Папа ўмёр.

Афіцыяльнага падцвярдzenia съмерці св. айца ў гэтага часу няма.

Тэлеграмы паведамляюць, што ў астатнюю ноч дактары ня адхадзілі ад ложка Папы. Біскуп Мігнаон адслужыў мшу іn artukulo moetis у капліцы суседней з пакоем Папы.

А гэдайне другой ў ночы Папа сстраціў прытомнасць. А дзівнаццай гадзіні ў дні началаася агонія. Дактары кажуць, што агонія працягненца доўга (A. B.).

З Ведэна паведамляюць, што там аздрымалі вёсткі аб съмерці св. Айца.

„Бюро Корэс.“ дзялосіць, што ў 7 гадз. у вечары наступіла съмерць, іншыя агенцы прысыдзілі аналагічны паведамленія (A. B.).

З Рыму паведамляюць, што 21 студня ўпойніч скончыўся Папа Бэнэдыкт XV.

Да самай съмерці Папа сахраняў поўную прытомнасць і пасылья св. Прычасці яшчэ некалькі хвіль гаманіў з кардыналам Гаспары.

Спачыўшаму Папе Бэнэдыкту XV скончылася 68 гадоў. Быў выбраны на Папскі прастол у верасні 1914 г. Усім добра ведама яго роль у час вайны—яго стараніні, напраўлены ў бок заключэння міру, помочы народам пастрадаўшым у час вайны, і Пастырскі адзынчыны адносіны да галадаючых у Расеі.

Весткі з Варшавы.

Рада Міністраў прыняла пропазыпую аб частковай адмене ваен-палевых судоў ў 32 паветах Польскай Рэчы Паспалітай (A. B.).

Преміер-міністар Панікоўскі прыняў сіброў прэзыдыму Польскай Краёвай Сувізі, якія падалі мэмарыял, выясняючы патрэбы Крэсаў Усходніх.

П. Панікоўскі асывецьшы дэлегаты аб тым, што калі сесіі сойму працягненца да лета, дык ён внясе ў сойм празіт аб выбараў ў Варшаўскі Сойм на Крэсах.

Згодна гэтаму выбары ў Варшаўскі Сойм на крэсах адбудуцца ў квітні г.г.

Нота Савецкага Ураду.

Савецкі Урад уручыў Фінляндскому Ураду ноту, ў якой трэбует ў пайдухтчайшы тэрмін разаружыць карэльскіх паўстанцаў, ўцікач'ю і прызываючых у Фінляндию з Карэліі і інтэрнаваць тых, кіні прымалі ўчасты ў паўстанні.

Нота трэбует узварота Рasei аружжа, аднятага ад паўстанцаў, дзеялі таго, што Фінляндия заўсёды заяўляла, што яна не падтрымывае паўстанцаў і аружжа паўстанцы афрымалі не ў Фінляндіі, а ў Rasei.

Далей Савецкі Урад прапануе арганізаваць арбітражную Камісію з чатверох незалінтарэсаваных асоб, назначаных ад Rasei і Фінляндіі пораду.

У канцы ноты Савецкі урад трэбует зьнішчыць у Фінляндіі ўсе расейскія "контр-прававальці" арганізацыі.

Адным словам нота з'яўляецца выразным абразчыкам Чычэрнскай палітыкі, з якой ужо добра пазнаёмілася Польшча. Якую адноведзь дасць Фінляндия—пакажа недалека будучое.

Навіны у трывадлі.

Англія, Францыя і Японія ўняслі да Кітая пропазыпую аб зъменшэнні рэгулярнай арміі.

6 лютага ў Рызе адбудзеца жалезнадарожная канферэнцыя па пытанню аб устанаўленні беспасрэдні камунікацыі Рыга—Варшава—Прага.

На конферэнцыі прысутнім будуть прадстаўнікі ад Польшчи, Эстоніі, Літвы і Чехо-Славакіі.

З Кіева паведамляюць, што бальшавікі сдалі ў арэнду прыватным асобам 1.218 міноў.

У Саўдэлі выдан дэкрэт забараняючы ўвоз "белых" газет на тэрыторыю Савецкай Rasei.

У Севастопалі на дніх расстрэляны 85 рабочых, якія прымалі ўчасты ў маніфэстациі дабіваючыся хлеба, мяса і свабоды.

З Стокгольму тэлеграфуюць, што амаль на палавіну насілення горада хварэе на грыбы.

Літоўскае міністэрства ўнутрэніх справаў афіцыйна абвесьціла, што ў гарадох: Коўна, Шаўлі і Паневеж з паветамі і Раішскі павет з'явілася эпідэмія тыфусу. Даёлі гэтага абвешчана мабілізацыя дактароў, фельдшароў, сябры міліцэрдных і дэзынфектараў.

У апошні дні ў Коўне зарэгістравана да 60 выпадкаў што дзень.

З Масквы паведамляюць, пастаноўленія пакараціць штаты служачых у савецкіх установах з 1 лютага. Па бандарным камісарыятам лік служачых будзе пакарочаны з 660 тысячай да 275 тысяч у Санархозе з 100 тыс. застаненіца 40 тыс., у наркампродзе з 120 т.—50 т. і т. д. Усе гэтыя служчыя будуть выкінуты без усякіх сродкаў на вуліцу.

ХРОНІКА.

Выпадак з дзеўчынай.

У звязку з частымі таўскимі зынканіямі людзей ў Вільні, інтарэсны выпадак меў мейсца ў мінулым тыдні.

Дзеўчынка 9 гадоў (Родзівіччына, вул. Троцкай № 18) ішла з школы дамоў. Неспадзейна яе хапіў за руку лікіс мужчына і кажучы "хадзі, ты такая маленькая, я цябе правяду да хаты"... пашашчы павуліцы. Дзеўчынка пачала вырывалца, але мужчына місна сціснуў яе ручку і не выпускаў... Тады дзеўчынка пачала галосна кричаць аб ратунку і мужчына, спалохаўшыся, адпусціў яе...

Загранічныя паспарты.

Загранічныя паспарты абложаны гербовымі зборамі па 6000 марак кожны.

Дадатковы акцыз.

Дырэктар Дэпартамэнту Скарбу выдаў распараціжнік № 452, згодна яко му ўсе запасы сыпрыту і гарэлкі, находзячыся ў складах водачных вырабаў і ужо аплачаныя акцызам, падлежаць дадатковому абкладанню: 1) Чысты сыпрытус па 1500 марак за літр 100 гр. альбо 192 маркі ад 1 градуса вядра і 2) гатовыя водачныя вырабы па 780 мар. за літр гэтых вырабаў.

Дадатковое аблкладанне пашыраецца ва водачных вырабах знаходзячыся у магазынах, рэстаранах і у прыватных асоб, маючых балей як 5 літраў.

Тыпы Палесі.

5. Белашапка.

У паўдзені мы з Ганчаром зайдлі да якогася хутара ў лесе. Уся хатка гаспадара была абсажана яблынкамі, грушамі, вішнямі, сльвічні і іншымі фруктовымі дрэвамі.

— "Хто тутак живе?" запытаў я.

— "Хто живе?" перапытаў мяне Ганчар, засоўсіў угледзіце самі..."

Праўда праз хвілю ў ўгледзеў чалавечика маленькага росту, ў белых нагавіцах і сывітцы.

На галаве была саломеная шапка.

Загарэлы твар, рэдкая бародка і вусы рабілі яго твар трохі смешным.

— "А, Ганчар здароў, здароў!" замахаў шапка гаспадар хутара ўгледзеўшы нас,

— "Захоціце, захоціце!" кричаў ён, падбігачы да нас.

Мы прывітліся. Гэта быў ўсім вядомы Белашапка, пра якога хадзілі паголоскі ў вокрузе, пра якога чалавека вучонага і добра знаючага гаспадарку, а сабліва садаводства!

— "Ось тутака жыве?" запытаў я.

— "Ось жыве?" перапытаў мяне Ганчар, засоўсіў угледзіце самі..."

Праўда праз хвілю ў ўгледзеў чалавечика маленькага росту, ў белых нагавіцах і сывітцы.

На галаве была саломеная шапка.

Загарэлы твар, рэдкая бародка і вусы рабілі яго твар трохі смешным.

— "А, Ганчар здароў, здароў!" замахаў шапка гаспадар хутара ўгледзеўшы нас,

— "Ну вось мёд, малако, сыр, хлеб, лыжко, шклянкі!" казаў Белашапка на поўніячы стол частушкамі.

— "Дзякую, да ікую!" казаў я. "Добры ў вас садок!" Пахваліў я азірочыся па сад.

— "А, добры, добры!" ажыўіўся Белашапка на мае слова.

— "І эта што!" пачаў ён размову: "Вось каб мне ды балей зямляці гэтак з дзесяцін 30, дык вось паглядзедзі-б які сад я развёў-бы! Былі-б у мене ўсялякіх гатункаў і яблычкі і грушкі, сльвічні, вішні, чарэшні ўсягоб насадаў, завёў бы пітомнік, школку. А там пабраў-бы хлопцай з вёскі, вучыў бы іх садаводству, ды на вучонаму, а па свайму..."

Я паглядаў на яго. "Так, так" за гарачыўся ён. і ўся яго маленькая фігурка затраслася.

Ен замахаў рукамі і чупць на кричай!

Так, па свайму, на павучонаму. Вучонамы ўсё што мне казчлі!

"Вось напрыклад на конты гэтай яблынкі" паказаў ён на яблынку, любоўна глянуўшы на яе — "Вось казалі, што яна засохне, а тым часам, глянце, на толькі яя засохла, а нават плады вось дае. А бачыце, што вучоныя, вучоныя толькі псуцюц!" саўсім раскрычаўся Белашапка. "Вось вы глянце" навокаля лес, дзіч, сосновы елкі, дубы, асіны, а што-б была, каб усе былі яблынкі ці грушкі?"

Пытліва ён глянуў на мяне. "Рай быў бы, а?" пытаваў ён далей.

"Ня рай, а пуда!" плюнуўшы сярдзіта раптам адказаў Ганчар.

— "Ян нуда? Сад! Яблынкі, грушкі, вуда?" Наваліўся на яго Белашапка, і мікімі завязалася гарачая спрэчка.

"Эх ты, шэршы!" ругаў яго Белашапка.

Нуда! Дык горшай німа нуды як сядзець сядро даўгага лесу! Эх ты, культуры на ведаеш! Заключаў ён.

"А ну цябе з культурай!" агрэзнуўся Ганчар. "Я толькі ведаю, што ле' для мяне лепш тваёй культуры і саду".

"Дзікі лес лепш за сад? Не, не брато!" ледзьве не з бойкай падзея на яго Белашапка. "Ды ведаеш ты, што Гасподзі і той сад садзіў, а? ведаеш, ведаеш?" наступаў на яго ён.

"А ну цябе!" Адхінуўся ад яго Ганчар. "Па твойму сад рай, а па майму лес. Ну ды і застанемся кожны пры сабе..."

Але разыўшыся Белашапка, ўсе стараўся даказаць "сваё", і каб мадней ўкало Ганчара хрыпатым фальштам, глянуўшы на мяне, сказаў:

— "Вось, дзіці, заутра, заутра, ранішай пачну лес секчы! Вось па бачыш!"

Пры гэтых славах Ганчар ускочыў, выпрастаўся і біючы сабе жменяй ў грудзі, грозна сказаў: "Слухай Белашапка! Калі ты хоць на хвілю зьявішся з сякерай ў лес, дык глядзі наракай на сябе, я мазы на даю...? Ды і саду твойму тады я здабраваць", дадаў ён.

"Ага!" ўзвінуўся Белашапка здаволяны, што прапліў такі Ганчара і зарадзіў.

А Ганчар стаяў, насуніўшы вочы і грозна наглядаў на рагочучага Белашапку.

— "Ну, ну, сядай сябар, чаго там! зъяніўшыся голасам, і ўже ласкава, загаманіў Белашапку, падходзічы да Ганчара.

— "Сядай, сядай, я так браток, пажартаў... На па-рушу я лесу... Гэта ў нас заўсёды бывае", зъяніўшыся ён да мяне.

— "Вось як сайдамся, дык і начём— я пра сад, ён пра лес..."

На хвілю замоўкі...

Даёсся высока заўсіўся яскронак на рожных лады. Съяўрашчалі малінаўкі, чыжы ў галінах яблынкі жужжэлі пішчолкі на красках зъяніўшы мёд.. Усё жыло! Усё хваліла Даўшага жыцьця... Ветрык ласкава калыхаў галіны дзярай, быццам палаваў кожную краску, і лады ляцеў заставіўшы белую бярозку зашамаць усім лісткамі, крануў высокую ёлку, якая пагарда кінула яму на разовітанне вострай шапкай і зноў стала спакойна глядзіць у высокое неба, з якога пасылала праменія жыцьці даўніні.

— "Ну паро!" перарваў цішыну Ганчар.

— "Пойдзем сядар!" зъяніўшыся ён да мяне. Я наядняўся. Моцна сцісніў адзін аднаму на павітаныне далоні.

— "Зямля—гэта Бджы пом", замысляўся сказаў Белашапка. "Праўда Ганчар?" зъяніўшыся ён да яго.

Той глянуў на яго, на мяне і сказаў. "Хадзем!"

Мы пайшлі.

Белашапка доўга стаяў, глядзеў нам у съед і калі мы гатовы былі хавацца ў гушчары лесу, да нас даляцей яго голас.

— "Праўда Ганчар?"

Той обярнуўся, зъяўліў шапку і кричкую.

— "Лес—праўда!"

— "Так сама і сад!" даняслося да нас адпаведзь Белашапкі, калі мы былі ўжо лесе.</p